

Organe officiel de l'Etat de la Louisiane. Le plus ancien journal quotidien Français des Etats-Unis.

CINQ SOUS



LE NUMERO

Fondée en 1827

Official organ of the State of Louisiana. The oldest French daily newspaper in the United States.

L'Abeille de la Nouvelle-Orléans.

POLITIQUE LITTÉRATURE

PRO ARIS ET FOCIS

SCIENCES, ARTS

Le seul journal quotidien publié en Français aux Etats-Unis, excepté à New York et San Francisco

The only French daily newspaper in the United States, outside of New York and San Francisco

VOLUME 88

NOUVELLE-ORLÉANS MARDI MATIN 8, AOUT 1916

NUMÉRO 341

DERNIERES DEPECHEs DU MONDE ENTIER

L'ARMÉE RUSSE EN GALICIE MARCHANT RAPIDEMENT, PREND SIX VILLES SANGLANTE DÉFAITE DES TURCS AVANÇANT SUR SUEZ

LE BULLETIN DU JOUR

LE RAID DU "DEUTSCHLAND" A EXCITE L'OPINION ALLIEE.

TRÈS VAINES DISCUSSIONS

SEULE QUESTION A ENVISAGER: LE CARACTERE DU BATEAU.

Le rendement de la première campagne sous-marine répond de l'insuccès de la seconde.

La nouvelle de l'arrivée à Baltimore du "Deutschland", qui a repris la mer, il y a trois jours, a nécessairement causé, en France et en Angleterre, une certaine émotion. On connaît tout aussitôt, par les dépêches d'Amérique, les préoccupations du gouvernement des Etats-Unis, desirux de sauvegarder sa neutralité et l'on ne tarda pas non plus à savoir l'opinion de Washington, qui a reconnu formellement au sous-marin le caractère d'un bâtiment marchand, de telle sorte que la responsabilité morale des Etats-Unis pourrait être assez gravement engagée si ce prétendu navire de commerce se livrait à des actes de guerre, après avoir eu toutes les facilités pour se ravitailler dans les ports américains. Il va de soi que les puissances de l'Entente ne sont nullement tentées de se conformer à l'opinion du cabinet de Washington, et qu'elles demeurent libres de faire couler le "Deutschland", quand leurs croiseurs le rencontreront sur leur route. Il est à noter, au surplus, qu'on précise bien, dans les cercles officiels américains que la décision prise ne crée pas un précédent et qu'on se réserve d'examiner et de juger en pleine indépendance tout nouveau cas qui viendrait à se produire. En d'autres termes, chaque fois qu'un sous-marin allemand arrivera aux Etats-Unis, le cabinet de Washington usera de son droit de déterminer sa véritable qualité et de le traiter selon les règles du droit international qu'il jugera équitable de lui appliquer. Dans ces conditions, le raid du "Deutschland" perd beaucoup de la portée pratique que les Allemands désiraient lui donner, en cherchant à faire reconnaître définitivement par les Etats-Unis le principe de l'adaptation de la marine marchande à la navigation sous-marine. De cette tentative, il ne subsiste en somme que la menace à peine dissimulée qu'elle implique à l'adresse des Américains: ils sont prévenus que l'Atlantique ne les met pas à l'abri des attaques des sous-marins allemands.

Or, le manière de voir de la Maison-Blanche, dès qu'elle fut officiellement connue, déclina dans les deux pays, en France et en Angleterre, un débat de droit international, condamné d'avance à rester purement théorique, étant donné qu'il resterait sans sanction, par suite de l'état actuel des relations entre les peuples. L'armement du "Deutschland" n'est il que de protection, c'est-à-dire lui laisse-t-il le caractère commercial? Ou, au contraire, est-il tel que, malgré un camouflage habile, le navire garde encore ses capacités de pirate? Placée sur ce terrain, la discussion est absolument

Suite 4me page

DEPECHEs DES ETATS-UNIS

LE PRESIDENT WILSON EST DE RETOUR A LA MAISON BLANCHE

EVALUATION DU VAPEUR "APPAM"

CROISIERE DU NOUVEAU SUPER-DREADNAUGHT "OKLAHOMA"

Nouvelles du Mexique — Combats entre carranzistes et villistes. — Fin de la grève à New York

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Washington, 7 août. — Le président Wilson a terminé sa croisière à bord du yacht "Mayflower"; il s'est rendu immédiatement à la résidence présidentielle, Maison-Blanche.

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Norfolk, Va., 7 août. — Une commission de constructeurs de navires, mécaniciens, et experts de l'Etat ont évalué la valeur du vapeur britannique "Appam". Leur évaluation donne à ce navire une valeur de 1,250,000 dollars. Cette expertise a eu lieu, afin de déterminer la caution à demander aux armateurs au cas où ce navire quitterait le port avant la décision du tribunal suprême auquel on a interjeté appel du dernier jugement. Le conseil pour le gouvernement allemand sera le juge Frederick Lehmann. M. F. R. Coudert sera le conseil du gouvernement Britannique.

Dépêche Spéciale à l'Abeille. New York, 7 août. — Le nouveau super-dreadnaught "Oklahoma" rejoindra aujourd'hui la flotte de l'Atlantique à Newport R. I. Ce navire fera une croisière de trois semaines afin de permettre, à son équipage et officiers au nombre de mille environ, de connaître parfaitement ses qualités nautiques.

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Camp de Glenn, 7 août. — Le commandant vient d'annoncer aujourd'hui que toute continuation d'enquête, relative au suicide de M. Lydal Bacon de la compagnie C de 3me régiment d'infanterie de la Caroline du Nord, était complètement inutile. Bacon s'est suicidé avec son fusil d'ordonnance, et ses camarades ainsi que ses officiers avaient remarqué que ce dernier était morose et que ne pouvant se faire avec la vie militaire il avait manifesté l'intention de se suicider. Il n'était âgé que de 32 ans.

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Chihuahua, 7 août. — Une rencontre a eu lieu à Durango, entre les troupes villistes et les soldats réguliers. Il y a eu de part et d'autre des morts et blessés. Les bandits se sont réfugiés dans les montagnes. Les forces carranzistes près de Zaragoza, ont capturé un détachement villiste sous les ordres de Mariano Tamón colonel villiste. Ce dernier réussit à s'échapper, et à rallier quelques hommes. La cavalerie carranziste le poursuit.

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Dayton, O., 7 août. — Un dépôt de poudre, dans la fabrique de munitions

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Pétrograd, 7 août. — Communiqué officiel du ministère de la guerre: "Nos armées avancent toujours avec succès, en Galicie et Volhynie passant les rivières Sereth et Graberka, occupant les lignes de Brody et Lemberg. Nous avons capturé le village de Zujin, Costinice et Reniew, qui forment autant de petites forteresses par leurs positions des mieux organisées. Rien de plus important à signaler sur le reste du front."

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Le Caire, Egypte, 7 août. — Les troupes turques ayant éprouvé une sérieuse défaite et laissé sur le champ de bataille de Romani de très nombreux morts et blessés, il a été capturé et envoyé en notre ville 1,000 prisonniers turcs.

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Pétrograd, 7 août. — Communiqué officiel du ministère de la guerre: "Front de la Somme, furieuses attaques de nos positions de Boziers par l'ennemi; bombardement des plus intenses dans le secteur de l'Ancre et de la Somme (entre Ancre et Somme) aucun changement dans nos positions respectives. Calme relatif sur le reste du front."

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Pétrograd, 7 août. — Communiqué officiel du ministère de la guerre: "Front de la Somme, furieuses attaques de nos positions de Boziers par l'ennemi; bombardement des plus intenses dans le secteur de l'Ancre et de la Somme (entre Ancre et Somme) aucun changement dans nos positions respectives. Calme relatif sur le reste du front."

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Pétrograd, 7 août. — Communiqué officiel du ministère de la guerre: "Front de la Somme, furieuses attaques de nos positions de Boziers par l'ennemi; bombardement des plus intenses dans le secteur de l'Ancre et de la Somme (entre Ancre et Somme) aucun changement dans nos positions respectives. Calme relatif sur le reste du front."

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Pétrograd, 7 août. — Communiqué officiel du ministère de la guerre: "Front de la Somme, furieuses attaques de nos positions de Boziers par l'ennemi; bombardement des plus intenses dans le secteur de l'Ancre et de la Somme (entre Ancre et Somme) aucun changement dans nos positions respectives. Calme relatif sur le reste du front."

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Pétrograd, 7 août. — Communiqué officiel du ministère de la guerre: "Front de la Somme, furieuses attaques de nos positions de Boziers par l'ennemi; bombardement des plus intenses dans le secteur de l'Ancre et de la Somme (entre Ancre et Somme) aucun changement dans nos positions respectives. Calme relatif sur le reste du front."

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Pétrograd, 7 août. — Communiqué officiel du ministère de la guerre: "Front de la Somme, furieuses attaques de nos positions de Boziers par l'ennemi; bombardement des plus intenses dans le secteur de l'Ancre et de la Somme (entre Ancre et Somme) aucun changement dans nos positions respectives. Calme relatif sur le reste du front."

DÉPÊCHES DES THÉÂTRES DE LA GUERRE EN EUROPE

Rapports récents des champs de bataille-- Duels incessants d'artillerie dans la région de la Somme--Les combats acharnés continuent à Verdun.

Les Boches sont repoussés sur tous les fronts — Six tauben, deux ballons captifs abattus par aviateurs français — Bombardement aérien de Metz et des camps militaires teutons près Rombach — Grande activité sur le front britannique entre l'Ancre et la Somme — Trois mille hommes, dont 95 officiers austro-boches faits prisonniers par les Slaves — L'armée turque du Caucase est, complètement battue — Le peuple anglais clame pour l'exécution, après la guerre, des chefs de l'Empire Germain.

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Paris, 7 août. — Communiqué officiel du grand état major: "Front de la Somme, région de Chaulnes, intense activité d'artillerie. Rive droite de la Mause, (front de Verdun) après une active préparation d'artillerie, les forces allemandes attaquent nos positions dans la région de Thiaumont. Arrêté par notre rideau de feu, l'ennemi se voit contraint de regagner ses tranchées. Au bois de Chapitre, l'ennemi bombarde vivement nos positions; nos mitrailleuses et nos "75" brisent l'effort de l'ennemi. Dans la Somme, voisinage de Nesles, nos aviateurs abattent trois avions ennemis. De plus, trois avions allemands sont fortement avariés par nos mitrailleuses, et deux ballons captifs sont détruits. Nos escadrilles aériennes, détruisent les abords de Metz-Sablon et la gare de Thionville. De nombreuses bombes sont lancées avec succès par nos aviateurs sur les manufactures de munitions de Rombach, et douze camps militaires des environs de Metz."

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Londres, 7 août. — Communiqué officiel du grand quartier général britannique en France: "Front de la Somme, furieuses attaques de nos positions de Boziers par l'ennemi; bombardement des plus intenses dans le secteur de l'Ancre et de la Somme (entre Ancre et Somme) aucun changement dans nos positions respectives. Calme relatif sur le reste du front."

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Londres, 7 août. — La population britannique après qu'elle eut appris la condamnation à mort du capitaine anglais Fryatt, ex-commandant du vapeur britannique "Brussel", organisa de nombreuses manifestations contre les Allemands, réclama de sévères représailles contre les teutons, et de plus demanda la condamnation à mort du "kaiser" de l'amiral pirate Von Tirpitz et du célèbre gouverneur de la malheureuse Belgique, Van Blassie. Ces "individus malfaisants" dit la population Anglaise, devront être exécutés aussitôt le traité de paix signé.

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Berlin, 7 août. — La Wilhelmstrasse, vient d'avoir une réelle émotion, la tension Bulgaro-Roumaine pouvait amener quelques complications, et la Roumanie semblait vouloir s'orienter vers les alliés. Toutefois la haute diplomatie des empires du centre, et leurs puissants canons, sans oublier leurs invincibles armées ont eu facilement raison des velléités roumaines. Voilà donc, dit Berlin toute inquiétude passée, et la petite Roumanie matée. D'ailleurs quelle pourrait être l'importance de l'entrée en ligne d'un si médiocre ennemi. Il était toutefois entendu que si la Roumanie devait entrer en lutte, la guerre ne serait déclarée que contre l'Autriche et non les alliés Austro-Allemands. Tout danger écarté, la victoire est certaine, "Deutschland über alles!"

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Pétrograd, 7 août. — Communiqué officiel du ministère de la guerre: "Front de la Somme, furieuses attaques de nos positions de Boziers par l'ennemi; bombardement des plus intenses dans le secteur de l'Ancre et de la Somme (entre Ancre et Somme) aucun changement dans nos positions respectives. Calme relatif sur le reste du front."

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Pétrograd, 7 août. — Communiqué officiel du ministère de la guerre: "Front de la Somme, furieuses attaques de nos positions de Boziers par l'ennemi; bombardement des plus intenses dans le secteur de l'Ancre et de la Somme (entre Ancre et Somme) aucun changement dans nos positions respectives. Calme relatif sur le reste du front."

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Pétrograd, 7 août. — Communiqué officiel du ministère de la guerre: "Front de la Somme, furieuses attaques de nos positions de Boziers par l'ennemi; bombardement des plus intenses dans le secteur de l'Ancre et de la Somme (entre Ancre et Somme) aucun changement dans nos positions respectives. Calme relatif sur le reste du front."

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Pétrograd, 7 août. — Communiqué officiel du ministère de la guerre: "Front de la Somme, furieuses attaques de nos positions de Boziers par l'ennemi; bombardement des plus intenses dans le secteur de l'Ancre et de la Somme (entre Ancre et Somme) aucun changement dans nos positions respectives. Calme relatif sur le reste du front."

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Pétrograd, 7 août. — Communiqué officiel du ministère de la guerre: "Front de la Somme, furieuses attaques de nos positions de Boziers par l'ennemi; bombardement des plus intenses dans le secteur de l'Ancre et de la Somme (entre Ancre et Somme) aucun changement dans nos positions respectives. Calme relatif sur le reste du front."

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Pétrograd, 7 août. — Communiqué officiel du ministère de la guerre: "Front de la Somme, furieuses attaques de nos positions de Boziers par l'ennemi; bombardement des plus intenses dans le secteur de l'Ancre et de la Somme (entre Ancre et Somme) aucun changement dans nos positions respectives. Calme relatif sur le reste du front."

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Pétrograd, 7 août. — Communiqué officiel du ministère de la guerre: "Front de la Somme, furieuses attaques de nos positions de Boziers par l'ennemi; bombardement des plus intenses dans le secteur de l'Ancre et de la Somme (entre Ancre et Somme) aucun changement dans nos positions respectives. Calme relatif sur le reste du front."

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Pétrograd, 7 août. — Communiqué officiel du ministère de la guerre: "Front de la Somme, furieuses attaques de nos positions de Boziers par l'ennemi; bombardement des plus intenses dans le secteur de l'Ancre et de la Somme (entre Ancre et Somme) aucun changement dans nos positions respectives. Calme relatif sur le reste du front."

Dépêche Spéciale à l'Abeille. Pétrograd, 7 août. — Communiqué officiel du ministère de la guerre: "Front de la Somme, furieuses attaques de nos positions de Boziers par l'ennemi; bombardement des plus intenses dans le secteur de l'Ancre et de la Somme (entre Ancre et Somme) aucun changement dans nos positions respectives. Calme relatif sur le reste du front."

LOUISIANE ET MISSISSIPPI

CE QUI SE PASSE DANS LES VILLES ET VILLAGES.

FAITS DIVERS INTÉRESSANTS

TROIS NEO ORLEANAISES SAUVEES D'UN GRAND DANGER.

Soldats partis pour la frontière. — Le brise-lames de Mandeville. — Inculpation de neutre.

LOUISIANE. Baton Rouge, 7 août. — Mme. John Wells, sa fille Mlle Ines et une amie, Mlle Edith Adams de la Nouvelle-Orléans ont failli se noyer, dimanche, en se baignant dans une source à Greenwell Springs. Ces dames se sont aventurées dans l'eau profonde et ce fut avec beaucoup de peine que trois messieurs ont réussi à les retirer du danger.

Alexandrie, 7 août. — Un nombre de recrues sont parties ce matin du camp de ralliement pour la frontière. Ces soldats formeront partie du premier régiment d'infanterie de la Louisiane sous le commandement du colonel F. B. Stubbs. Le corps ambulancier de la Louisiane commandé par le Dr. A. L. Pothier, médecin-major est parti en même temps.

Mandeville, 7 août. — Les travaux de construction du brise-lames devant notre ville seront commencés prochainement.

La pose du premier rail de la compagnie de tramways électriques "Union," a eu lieu en présence d'une foule nombreuse. Des discours ont été prononcés par le maire W. G. Davis, le Dr. A. G. Maylie, M. Newhauser et le Dr. R. H. Bailey. Cette ligne reliera Mandeville à Houltonville, Madisonville et Hammond.

Franklin, 7 août. — Mme. O. L. Alpha, épouse de l'éditeur du journal "Weekly Watchman" a été légèrement blessée d'une balle de carabine tirée par le nommé Peter Ibert. C'était un accident.

Oak Grove, 7 août. — Une goëlle de construction moderne coûtant \$7000 sera bâtie à Oak Grove sous la direction de M. Rollins, le surintendant.

MISSISSIPPI. Natchez, 7 août. — La plantation colonnière, "Brandon Hall" près de notre ville vient d'être vendue à M. J. R. Parker, de Memphis pour plus de \$30,000 par le Dr. G. R. Hightower.

Hazlehurst, 7 août. — MM. Alfred et Miller, de Gallman, Miss., ont acheté la ferme James M. Dodd contenant 420 acres de terre pour \$9000. Les nouveaux propriétaires comptent parmi les derniers les plus prospères de la région.

Belzoni, 7 août. — Toutes les bêtes à cornes sur les fermes d'élevage de la

(Suite 4me page.)

LETTRE D'UN PARISIEN

ELOGE BIEN MERITE PAR M. DRUMONT, LE JOURNALISTE EN RETRAITE.

IL FUT UN AIMABLE CONFÈRE

MAIS IL Y A DES JOURNALISTES MESQUINS.

A vrai dire, la plupart des écrivains sont gens très honnêtes.

Ce que je n'ai pu dire dans la note brève que j'ai consacrée à la retraite de M. Edouard Drumont, c'est que cet adversaire irréductible, fut non seulement un admirable journaliste, mais encore un excellent confrère. Il fut éminent dans ce métier où la jalousie, l'égoïsme et l'envie étouffent tant de talents.

Ah! la copitaternité! Voilà un mot et une chose qu'ignorent certains maîtres de plume qui passent leur vie à se mettre en travers du chemin de voisin pour essayer de l'empêcher de passer. Demandez donc à ce directeur de grand journal qui vécut longtemps dans la crainte des juges d'instruction, pourquoi il a dressé une liste de gens écrivains, artistes, hommes politiques, dont il défend d'imprimer le nom dans son journal. Interrogez ce secrétaire de rédaction à qui une très vieille femme de plaisir procura les premiers éléments de l'abondance, pourquoi il se fait un malin plaisir de biffer dans les articles tout ce qui pourrait être agréable à celui-ci ou à cet autre. Et les reporters sans orthographe qui s'entendent pour ne jamais mentionner dans les fêtes et les cérémonies celui-ci dont le talent leur dépasse sur cet autre dont la droiture les offusque; et les critiques, et les autres. Ah! quelle jolie galerie ils forment ceux qu'Alphonse Karr définissait si bien "des envieux et des jaloux qui reconnaissent le soleil quand il est couché." Quel chapitre se pourrait écrire — et il le faudra un de ces jours — sur ces médiocres et ces impuissants qui publient le mot un peu exagéré d'Albert Delpeit: "Le dernier des auteurs passe avant le premier des critiques." Les moins inoffensifs sont ceux dans le genre de ce Jariet-Brezin dont MM. Flers et Gaillet ont si heureusement tracé la silhouette dans "l'habit vert." Pendant vingt ans, il jugea les œuvres littéraires et dramatiques. Il jugea passionnément, évitant de comprendre pour être mieux compris, fidèle à sa mission qui était d'abattre les talents et d'en décourager d'autres. Au démentant, le meilleur et le plus doux des hommes.

Parti pris des directeurs, maîtres de secrétaires de rédaction, ridicules de reporters, suffisance des critiques, sont encore des péchés mignons. Il faudra bien indiquer quelques autres vices chez certains qui sont pires. Les sept péchés capitaux de la littérature, d'Alfred Assolinenou, le cousin de Victor Hugo, sont à refaire. La vieille trame est usée, il faut la remettre à neuf.

La patience des observateurs impatients finira par avoir un terme.

(Suite 4me page.)